

Immer, wenn ich sie sehe, hat sie ein Telefon am Ohr.



Das ist Elke. Immer, wenn ich sie sehe, hat sie ein Telefon am Ohr. Ich kenne Elke schon, seit wir Nachbarn sind. Bevor es Mobiltelefone gab, hat sie in der Telefonzelle gewohnt. Als dann das Handy kam, hat sie sofort eins gekauft. Ihr Mann hat sich scheiden lassen, nachdem er die Telefonrechnung gesehen hatte. Inzwischen telefoniert sie sogar, während sie duscht.



Sie möchten mit ihr sprechen? Da müssen Sie warten, bis der Akku leer ist.

Le congiunzioni temporali (*wenn, als, seit, ...*) mettono in una relazione temporale le frasi principali e le secondarie.

	Uso	Esempi
als	avvenimento avvenuto una volta nel passato	Als das Handy kam, hat Elke sofort eins gekauft.
wenn	una volta più volte (ripetitività)	Wenn ich heute heimkomme, muss ich den Akku aufladen. (Immer) Wenn ich sie sehe, hat sie ein Telefon am Ohr.
während	contemporaneità di due azioni	Inzwischen telefoniert sie sogar, während sie duscht.
nachdem	un'azione avviene dopo l'altra	Nachdem er die Rechnung gesehen hatte, hat er sich scheiden lassen.
seit(dem)	dal passato a oggi	Ich kenne Elke, seit(dem) wir Nachbarn sind.
bevor	un'azione avviene prima dell'altra	Sie hat in der Telefonzelle gewohnt, bevor es Mobiltelefone gab.
bis	la fine dell'azione è nel futuro	Da müssen Sie warten, bis der Akku leer ist.

wenn o als?

	Presente e futuro	Passato
una volta	Wenn ich mal viel Geld habe, kaufe ich mir ein iPhone.	Als ich dich anrufen wollte, war der Akku meines Handys leer.
più volte	Wenn man beim Autofahren telefoniert, muss man Strafe zahlen.	(Immer) Wenn du mich angerufen hast, wolltest du Geld von mir.

I tempi dopo *nachdem*

Frage sekundaria	Frage principale
Plusquamperfekt	Präteritum / Perfekt
Nachdem er die Telefonrechnung gesehen hatte,	ließ er sich scheiden / hat er sich scheiden lassen,
Perfekt	Präsens
Nachdem er die Telefonrechnung gesehen hat,	lässt er sich scheiden.

Posizione nella frase

Frage principale	Frage sekundaria
Ich leihe dir mein Handy,	wenn du nächste Woche in Urlaub fährst.

Frage sekundaria	Frage principale
Wenn du nächste Woche in Urlaub fährst,	leihe ich dir mein Handy.